



# Ein Bild geht auf Reisen

Lesen Sie mehr über die Sonderbriefmarke der Wittenbacher Künstlerin Corina Schleuniger auf Seite 2

## Provisorium Neuhus

Auf der Neuhus-Wiese ist die Erstellung einer temporären Containeranlage geplant. Das zehnjährige Provisorium dient als Schulraum für Kinder mit besonderem Förderbedarf.

Seite 3

## Alterszentrum Kappelhof

Ein solides Ergebnis, hohe Belegung und wichtige Investitionen: Das Alterszentrum Kappelhof kann auf ein erfolgreiches Jahr 2025 zurückblicken.

Seite 4

wir  
sind **Wittenbach**

# am Puls

Nr. 19 | 7. Mai 2026

# Von der Leinwand zur Briefmarke

**Was als persönliches Kunstwerk begann, geht nun auf Reisen: Ein Bild der Wittenbacher Künstlerin Corina Schleuniger wird Teil einer neuen Sonderbriefmarkenserie der Schweizerischen Post.**



Die Schweizerische Post bringt am 7. Mai vier Sondermarken zum Thema «Mentale Gesundheit» heraus. Ein Motiv stammt von der Wittenbacherin Künstlerin Corina Schleuniger. Für sie ist die Auswahl eine grosse Ehre: «Ich habe vor Freude getanzt, als ich erfahren habe, dass ein Bild von mir ausgewählt wurde.»

## Eine Briefmarke über das Leben

Das ausgewählte Werk trägt den Titel «Alles Käse». Es zeigt die Künstlerin als Kind auf dem roten Sessel ihrer Grossmutter beim Stricken. Die Strickarbeit formt einen Käse und steht sinnbildlich für das Leben. Das Mädchen hält die Fäden in den Händen und gestaltet damit ihr eigenes Leben. «Aber es läuft nicht immer alles glatt», erklärt Schleuniger, «Bei der Strickerei fallen Maschen, im Käse entstehen Löcher und auch das Leben hinterlässt seine Spuren. Mein eigenes Leben weist ebenfalls Löcher und Narben auf.»

## Der Weg zur Kunst

Noch vor rund sechs Jahren waren Pinsel und Farbe für Corina Schleuniger kein Thema. Erst eine psychische Erkrankung und die therapeutische Arbeit öffneten ihr den Zugang zum künstlerischen Schaffen. Ein einschneidendes Ereignis führte sie in die Klinik nach Wil, wo sie das Living Museum kennenlernte: Ein offenes Kunstatelier für Menschen mit psychi-

schen Herausforderungen. «Ich war überzeugt, ich hätte kein künstlerisches Talent und habe anfangs nur gestrickt», erzählt sie. Erst durch die Ermutigung der Kunsttherapeuten wagte sie den Schritt zur Malerei. Bereits mit ihrem ersten Bild zeigte sich ihr unverwechselbarer Stil: «Ich musste meinen Stil nicht suchen, wie meine künstlerische Gabe war er einfach da.» Das Living Museum wurde für Schleuniger zu einem zweiten Zuhause, das sie bis heute täglich aufsucht.

## Von der Patientin zur Künstlerin

In der Malerei hat Corina Schleuniger ein Ausdrucksmittel gefunden, um Erlebtes zu verarbeiten. In ihren Bildern thematisiert sie Erinnerungen, Wünsche, Träume und Gedanken. Häufig malt sie Frauenfiguren, die meist sie selbst darstellen. «Meine Arbeiten sind sehr persönlich und ich male nur, wenn es mir gut geht», sagt sie. Beim Malen finde sie Ruhe und tauche in eine andere Welt ein. Die Kunst habe sie verändert und ausgeglichener gemacht. Früher sei sie vor allem für andere da gewesen, heute achte sie stärker auf sich

**«Ich war überzeugt, ich hätte kein künstlerisches Talent.»**

selbst. Lange war das Malen Teil ihrer Therapie, und auch heute malt Schleuniger in erster Linie für sich. Dennoch freut sie sich, wenn ihre Werke andere Menschen berühren und ist stolz auf ihren Erfolg. «Mir ist wichtig, dass nicht meine psychische Erkrankung im Vordergrund steht, sondern dass ich als Künstlerin wahrgenommen werde.»

## Zwischen Realität und Träumen

In den vergangenen sechs Jahren sind rund 400 Werke entstanden. Corina Schleuniger stellte ihre Bilder bereits mehrfach aus, unter anderem im Schloss Dottenwil, und wurde 2022 mit dem Kulturpreis in Wil ausgezeichnet. Dass eines ihrer Werke nun eine Briefmarke ziert, hätte sie sich nie erträumt. Und was wünscht sie sich für die Zukunft? «Im Kunstmuseum Zürich oder in New York auszustellen», sagt sie schmunzelnd. «Aber ich bin realistisch genug zu wissen, dass dies Träume bleiben werden.» Als Briefmarke kann ihre Kunst durchaus den Weg bis nach New York finden, ganz ohne Ausstellungssaal.

Isabel Niedermann |



Corina Schleuniger besucht täglich das Kunstatelier «Living Museum» in Wil, wo ein grosser Teil ihre Werke entstehen.

# Provisorischer Schulraum auf der Neuhus-Wiese

**Ein temporäres Schulprovisorium auf der Neuhus-Wiese schafft dringend benötigten Raum für Kinder mit besonderem Förderbedarf und verbindet dabei die Bedürfnisse von zwei Institutionen.**

Auf der Neuhus-Wiese ist ein auf etwa zehn Jahre angelegtes Provisorium geplant, das benötigten Schulraum für Kinder mit besonderem Betreuungsbedarf schaffen soll. Die GHG St.Gallen (Gemeinnützige und Hilfs-Gesellschaft) beabsichtigt, dort gegebenenfalls eine Containeranlage zu nutzen. Das Bauprojekt wurde vergangene Woche publiziert.

## Platz für 70 Kinder

Die Anlage umfasst knapp 50 Container, verteilt auf zwei Stockwerke, und bietet Platz für rund 70 Kinder. Vorgesehen sind zudem ein eingezäunter Pausenplatz mit Grünfläche sowie sickerfähige Parkplätze. Im Vergleich zum früheren Migros-Provisorium fällt die Containeranlage kleiner aus und beansprucht etwa zwei Drittel der damaligen Fläche. Der Ausbruch zur Erstellung des Fundaments wird zu einem begrünten Lärmschutzwall zwischen Containeranlage und Romanshorerstrasse aufgeschichtet.

## Ein Projekt, drei Partner

Das Projekt vereint drei Akteure mit unterschiedlichen Bedürfnissen:

### 1. TISG (Trägerverein Integrationsprojekte St.Gallen)

Er ist als Besitzer der Container und damit Bauherr des Projekts. Er vermietet die Container, da er diese selbst nicht mehr benötigt. Für die Nutzung der Gemeindefläche entrichtet er der Gemeinde einen Mietzins.

### 2. GHG St.Gallen

Der Bedarf an Sonderschulplätzen nimmt stetig zu und die GHG ist deshalb auf der Suche nach zusätzlichem Schulraum. Das gemietete Containerprovisorium könnte ihr als Übergangslösung dienen, bis eine langfristige Infrastruktur geschaffen werden kann. Frühestmöglicher Bezug wäre Sommer 2027, sofern alle Instanzen mit der Lösung einverstanden sind.

### 3. Stiftung Kronbühl

Auch sie benötigt mehr Raum und plant die Aufstockung ihres Standorts an der Ringstrasse. Ein bewilligtes Projekt liegt vor. Während der Bauzeit wird jedoch eine temporäre Lösung erforderlich. Deshalb möchte sie die Containeranlage bereits im Sommer 2026 für rund ein Jahr nutzen, bevor sie diese an die GHG übergeben könnte.

So erfüllt das Vorhaben gleich zwei Funktionen: Es ermöglicht der Stiftung Kronbühl den Start ihre Bauarbeiten und könnte der GHG die notwendige Zeit für eine nachhaltige Planung verschaffen.

## Zeitplan

**bis 15. Mai:** Auflage Bauprojekt

**Mai:** Zwischenlagerung der Container am Rande der Neuhus-Wiese, bis die Bewilligung rechtskräftig ist

**Sommer 2026:** Einzug Stiftung Kronbühl

**Sommer 2027:** Auszug Stiftung Kronbühl, Einzug GHG

**2037:** Beendigung des Provisoriums und Rückbau der Anlage

Isabel Niedermann |

## Parzelle Neuhus

Die Parzelle Neuhus (Nr. 2482) liegt in der Zone für öffentliche Bauten und Anlagen, womit das Projekt zonenkonform ist. In der Revision der Ortsplanung ist für die Parzelle eine bauliche Entwicklung vorgesehen. Von dieser sieht die Gemeinde in den kommenden zehn Jahren ab, um den Wohnungsbau zeitlich besser auf aktuelle und geplante private Bauprojekten abzustimmen.

## Informationsveranstaltung zu Volksabstimmung «Schulentwicklung für unsere Kinder»

**20. Mai, 19.30 Uhr, Aula OZ Grünau:** Der Gemeinderat lädt die Bevölkerung zu einem Informationsanlass über die Vorlage zur Volksinitiative «Schulentwicklung für unsere Kinder» ein. Der Gemeinderat lehnt die Initiative ab.

Am 14. Juni entscheiden die Wittenbacher Stimmbürger\*innen an der Urne über die Volksinitiative. Diese möchte die Schulordnung insofern anpassen, dass künftig ausschliesslich in Jahrgangs- oder Doppelklassen unterrichtet

werden darf; Abweichungen wären nur unter bestimmten Bedingungen möglich. Ausgangspunkt der Initiative war die Diskussion um das altersdurchmischte Lernen im Rahmen der Schulentwicklung.

Publikationsorgan der Gemeinde Wittenbach  
Erscheint donnerstags in Wittenbach.



wittenbach

Herausgeber:  
Politische Gemeinde Wittenbach  
www.wittenbach.ch, 071 292 21 11

Titelbild: Sybil Brenner

Verlag, Layout, Inserate und Druck:  
Cavelti AG, Gossau  
ampuls@cavelti.ch, 071 388 81 81

Auflage: 5000 Ex. (gedruckt auf 100% Altpapier, blauer Engel)

Die aktuellen Inseratetarife sowie Erscheinungsdaten sind online unter [www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch) abrufbar.

Redaktionsschluss: Montag, 11. Mai, 10.00 Uhr.

Einsendungen (Inserate und Texte)  
an [ampuls@cavelti.ch](mailto:ampuls@cavelti.ch).

# Der Kappelhof ist gut auf Kurs

**Die Alterszentrum Kappelhof AG blickt auf ein vielseitiges und erfolgreiches Geschäftsjahr 2025 zurück. Stabile Finanzen, eine weiterhin hohe Auslastung, bedeutende Projekte sowie die Kündigung des Ehepaars Kock prägten das vergangene Jahr im Kappelhof.**



*Die Fassadensanierung am Haus 3 und die Umgestaltung der Teichlandschaft wurden im letzten Jahr umgesetzt.*

Die Alterszentrum Kappelhof AG steht finanziell auf einer soliden Basis und erfüllt den Auftrag der Gemeinde zur stationären Altersbetreuung zuverlässig. Das Geschäftsjahr schliesst mit einem Gewinn von rund 249 000 Franken ab. Dieses positive Ergebnis ermög-

licht, den Baurechtszins an die Ortsbürgergemeinde St.Gallen eigenständig zu entrichten, das Darlehen der Gemeinde zu verzinsen und zu amortisieren sowie betriebsnotwendige Investitionen und Abschreibungen zu tätigen.

## Konstant hohe Auslastung

Die Auslastung der Pflegebetten ist im Vergleich zum Vorjahr leicht gesunken, bleibt mit 92,1 Prozent aber weiterhin auf einem hohen Niveau. Dies widerspiegelt den ausgezeichneten Ruf und die hohe Zufriedenheit mit den Dienstleistungen des Alterszentrums. Zur guten Belegung tragen auch die Ferien-Pflegezimmer bei. Dank sorgfältiger Personalplanung konnten erneut zahlreiche kurzfristige Anfragen berücksichtigt werden. Viele Feriengäst\*innen entscheiden sich anschliessend für einen dauerhaften Aufenthalt im Kappelhof.

## Sanierungs- und Entwicklungsprojekte

Eine grosse Herausforderung im vergangenen Jahr war die komplette Sanierung der Fassade des Haus 3 und die Umgestaltung des Bereichs vor dem Restaurant Rondo. Aufgrund der Renovation der Fassade des Hauses 3 wurde ein Gesamtkonzept umgesetzt, das auch die Verlegung des sanierungsbedürftigen Teichs sowie die Aufwertung des Innenhofs zu einer attraktiven Begegnungszone umfasste. Darüber hinaus wurden weitere Projekte realisiert: ein

neuer Schulungsraum für Mitarbeitende der Pflege und Hauswirtschaft, die Modernisierung des Personenlifts in Haus 2 sowie die Optimierung und Verdichtung der Bereiche Hauswirtschaft, Lingerie und Service.

## Angekündigte Pensionierung des Ehepaars Kock

Mit grossem Bedauern nahm der Verwaltungsrat Ende 2025 zur Kenntnis, dass sich Ralf und Cristina Kock für eine frühzeitige Pensionierung entschieden haben und ihre Anstellung per Ende Juni 2026 beenden werden. Ralf Kock hat im Februar 2017 als Geschäftsleiter die Führung des Kappelhofs übernommen. Cristina Kock kam im Januar 2018 als Verantwortliche für Administration und Personalwesen dazu. Gemeinsam haben sie die Entwicklung des Alterszentrums in den letzten Jahren entscheidend geprägt und nachhaltig mitgestaltet.

Mehr über das Geschäftsjahr 2025 der Alterszentrum Kappelhof AG finden Sie auf der Webseite [www.2025.wittenbach.ch](http://www.2025.wittenbach.ch)



Isabel Niedermann |

## ÖFFNUNGSZEITEN AN AUFFAHRT

Am Donnerstag, 14. Mai, und Freitag, 15. Mai, hat die Gemeindeverwaltung Wittenbach den ganzen Tag geschlossen.

### Bei Todesfällen wenden Sie sich bitte direkt an:

Jasmin Pfitzke, Bestattungsamt Wittenbach: 071 292 21 29

Reimann Bestattungen: 071 245 99 11

Regionales Zivilstandsamt: 071 224 53 61

### Ab Montag, 18. Mai, sind wir gerne wieder wie gewohnt für Sie da.

Wir danken für Ihr Verständnis und wünschen eine schöne Auffahrt.

## Wir suchen Sie

Die Gemeinde Wittenbach bietet eine Stelle als **Fachperson im Bereich Frühe Förderung, 40 Prozent**, an. Das ausführliche Stelleninserat finden Sie auf [www.wittenbach.ch](http://www.wittenbach.ch) oder direkt mittels QR-Code.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



## Tag der Nachbarschaft: 29. Mai – Gemeinsam feiern

**Der Tag der Nachbarschaft am 29. Mai ist eine tolle Gelegenheit, mit den Menschen in der Nachbarschaft ins Gespräch zu kommen, neue Kontakte zu knüpfen und bestehende Freundschaften zu pflegen.**

Auch in diesem Jahr möchte die Projektgruppe aus der Gesellschaftskommission die Wittenbacher Bevölkerung animieren, den nationalen Aktionstag «Tag der Nachbarschaft» zu feiern.

### Warum ist der Tag der Nachbarschaft wichtig?

In der schnelllebigen Zeit ist es wichtiger denn je, ein Gefühl von Zusammengehörigkeit zu erleben. Der Tag der Nachbarschaft bietet die Gelegenheit, die Menschen in der Umgebung kennenzulernen und miteinander ins Gespräch zu kommen. Gute Nachbarschaft bedeutet zudem gegenseitige Unterstützung und Rücksichtnahme. Der Tag der Nachbarschaft kann dazu beitragen, das Miteinander in der Nachbarschaft zu stärken und neue Formen der Zusammenarbeit zu initiieren.

### Wie kann man den Tag der Nachbarschaft feiern?

Der Fantasie sind keine Grenzen gesetzt. Hier einige Ideen: Kaffee und Kuchen, den Tag mit

einem gemeinsamen Apéro abschliessen, ein Strassenfest mit Grill und Buffet, ein gemütliches Treffen in der Wohnung, ein Spielnachmittag für Jung und Alt etc.

### Wie bereitet man sich vor?

Die Gemeinde bietet praktische Hilfe bei der Planung:

- Mit Einladungskarten in gedruckter oder elektronischer Form
- Kostenlose Ausleihe von Festbankgarnituren

### Für Fragen oder Inputs steht die Projektgruppe zur Verfügung:

tagdernachbarschaft@wittenbach.ch

### Projektgruppe Tag der Nachbarschaft

Mehr Infos via QR-Code oder auf der Website [www.wittenbach.ch/neuigkeiten](http://www.wittenbach.ch/neuigkeiten)



## ZU VERMIETEN

### 2-Zimmer-Wohnung / Erdgeschoss

MFH St.Gallerstrasse 17,  
9300 Wittenbach

Miete/Monat: 875 Franken, inkl. Nebenkosten (pauschal)

Garage und Abstellplatz vorhanden

**Mietbeginn:** 1. Juli oder nach Absprache

### Kontakt

Bauverwaltung, Liegenschaftsverwalter,  
Thomas Segginger, 071 292 22 42,  
[thomas.segginger@wittenbach.ch](mailto:thomas.segginger@wittenbach.ch)

## BAUANZEIGE

Auf der rechtsverbindlichen Publikationsplattform (Link auf [www.wittenbach.ch](http://www.wittenbach.ch)) ist folgende Bauanzeige zu finden:

- Korrekturgesuch Ersatzneubau Einstellhalle / Lagerhalle, Chrüzegg 2873, 9308 Lömmenschwil; Gesuchstellerin: Zumarix AG
- Installation PV-Anlage, Unterlören 4, 9300 Wittenbach; Gesuchsteller\*in: Pius und Ida Seliner-Hässig

Die Unterlagen können vom 8. bis 21. Mai im Gemeindehaus Wittenbach im Bausekretariat eingesehen werden.

## Einweihung Bücherschrank

Im Rahmen des Büchertausches wurde am vergangenen Samstag beim Pavillon auf dem Zentrumsplatz der neue Bücherschrank eingeweiht. Ab sofort haben dort alle rund um die Uhr Zugang zu Büchern. «Bücher verbinden, öffnen neue Perspektiven und schenken uns kleine Auszeiten vom Alltag», hob Gemeinderätin Cornelia Lutz an der Eröffnung hervor. Der Büchertausch findet weiterhin zweimal jährlich statt. Für den Bücherschrank hat die Arbeitsgruppe Kultur folgende Regeln aufgestellt:

- Nimm ein Buch – bring ein Buch.  
Kein Tauschzwang, aber Fairness freut alle.
- Nur gut erhaltene Bücher.  
Kein Müll, keine zerrissenen, schmutzigen oder übelriechenden Bücher.
- Keine Sachbücher.  
Keine Lexika, Schulbücher oder Fachliteratur.
- Keine problematischen Inhalte.  
Keine Pornografie, Gewalt, Hetze, Rassismus oder Extremismus.
- Bitte Ordnung halten.  
Bücher ordentlich ins Regal stellen.



[www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch)



## Einladung Parlament

**OZ GRÜNAU** Die 120. ordentliche Sitzung des Schulparlaments findet statt am Montag, 18. Mai, 20.00 Uhr, in der Aula im Oberstufenzentrum Grünau, 9300 Wittenbach

### Traktandenliste

1. Begrüssung und Eröffnung der Sitzung durch den Präsidenten
2. Protokoll der 119. Sitzung des Schulparlaments vom 17. November 2025
3. Gültigkeit der Wahl von Frau Patricia Hersche, Die Mitte, für den Rest der Amtsdauer 2025 bis 2028
4. Wahl einer Präsidentin oder eines Präsidenten für das Amtsjahr 2026
5. Wahl einer Vizepräsidentin oder eines Vizepräsidenten für das Amtsjahr 2026
6. Wahl von drei Stimmentzähler\*innen für das Amtsjahr 2026
7. Geschäftsbericht 2025
8. Jahresrechnung 2025
9. Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission
10. Reglement für die Benützung und den Betrieb der Aula – Bericht und Antrag Totalrevision
11. Informationen aus dem Schulrat
12. Allgemeine Umfrage

Die Sitzung ist öffentlich.

Regionale Oberstufenschule Grünau |

## Pulsschlag Agenda

### JEWELNS MITTWOCH

**Seniorenturnen** ■ Singsaal, Schulhaus Kronbühl ■ Pro Senectute Gossau & St. Gallen Land ■ 9–10 Uhr ■ [www.sg.prosenectute.ch](http://www.sg.prosenectute.ch)

### JEWELNS MITTWOCH

**Mütter- und Väterberatung: Die ersten Lebensjahre umfassend begleitet** ■ Familienwerk ■ Ostschweizer Verein für das Kind ■ vormittags und nachmittags ■ [www.ovk.ch](http://www.ovk.ch)

### SONNTAG, 12. APRIL,

### BIS SONNTAG, 10. MAI

**Ausstellung Claudia Züllig «Felsen – Bäume – Landschaftsräume»** ■ Galerie Schloss Dottenwil ■ IG Dottenwil ■ [www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch)

## MAI

### DONNERSTAG, 7. MAI

**Themenabend «Digitale Welten»** ■ Aula Sonnenrain ■ 19 Uhr

### FREITAG, 8. MAI

**Hauptversammlung der Museumsgesellschaft Wittenbach** ■ Schloss Dottenwil ■ 19.30 Uhr ■ [www.dottenwil.ch/museum](http://www.dottenwil.ch/museum)

### SAMSTAG, 9. MAI

**Fami Wittenbach – Zu Besuch bei der Feuerwehr** ■ Feuerwehrdepot Wittenbach ■ 14–16.30 Uhr ■ [www.fami-wittenbach.ch/anlaesse](http://www.fami-wittenbach.ch/anlaesse)

**Larry's Blue Band** ■ Schloss Dottenwil ■ 20.00 Uhr ■ [www.dottenwil.ch/kultur](http://www.dottenwil.ch/kultur)

### MONTAG, 11. MAI

**Bürgerversammlung Gemeinde** ■ Aula OZ Grünau ■ 19.30 Uhr

### DONNERSTAG, 14. MAI

**5. Ostschweizer Schlagerfestival** ■ Festzelt beim Bahnhof Wittenbach ■ 13–2 Uhr ■ [www.spring-festival.ch/](http://www.spring-festival.ch/)

### FREITAG, 15. MAI

**Hüttenparty mit Stubete Gäng** ■ Festzelt beim Bahnhof Wittenbach ■ 18–2 Uhr ■ [www.spring-festival.ch](http://www.spring-festival.ch)

### SAMSTAG, 16. MAI

**Repair-Café: Reparieren statt Wegwerfen** ■ Repair Café Flick-Raum und Tausch-Zeit ■ 9.30–16 Uhr ■ [www.repair-cafe.ch](http://www.repair-cafe.ch)

### Öffentlicher Fahrnachmittag

Clublokal (MCWK) ■ 13–17 Uhr ■ [www.mcwk.ch](http://www.mcwk.ch)

**Zeitreise 90s/00s Party** ■ Festzelt beim Bahnhof Wittenbach ■ 19–2 Uhr ■ [www.spring-festival.ch](http://www.spring-festival.ch)

### MONTAG, 18. MAI

**Sitzung des Schulparlaments** ■ Aula OZ Grünau ■ 20 Uhr

### MITTWOCH, 20. MAI

**IT-Café für Pensionierte** ■ bruggwald51 ■ 13.30–16 Uhr

### Informationsanlass: Abstimmung

**Initiative «Schulentwicklung für unsere Kinder»** ■ Gemeinde ■ Aula OZ Grünau ■ 19.30 Uhr

### FREITAG, 22. MAI

**Wanderung Hudelmoos mit Grill** ■ Hudelmoos ■ [www.60plus-wittenbach.ch](http://www.60plus-wittenbach.ch)

### DIENSTAG, 26. MAI

**60plus Treffpunkt** ■ Bits Café & Bar ■ 9.30 Uhr ■ [www.60plus-wittenbach.ch](http://www.60plus-wittenbach.ch)

**Jass-Turnier** ■ Bits Café & Bar ■ 13.30–17.00 Uhr ■ [www.bits-cafebar.ch](http://www.bits-cafebar.ch)

**Zwirbeltreff** ■ Familienwerk ■ 15–17 Uhr ■ [www.familienwerk.wittenbach.ch/zwirbeltreff/](http://www.familienwerk.wittenbach.ch/zwirbeltreff/)

### FREITAG, 29. MAI

**Tag der Nachbarschaft** ■ in der Nachbarschaft ■ [www.tagdernachbarschaft.ch](http://www.tagdernachbarschaft.ch)

### SAMSTAG, 30. MAI

**Backen mit Kindern** ■ Küche OZ Grünau ■ 13–15 Uhr ■ [www.fami-wittenbach.ch](http://www.fami-wittenbach.ch)

**Kinderflohmarkt** ■ OZ Grünau ■ 15–17 Uhr ■ [www.fami-wittenbach.ch](http://www.fami-wittenbach.ch)

**Appenzeller Echo** ■ Schloss Dottenwil ■ 20.00 Uhr ■ [www.dottenwil.ch/kultur](http://www.dottenwil.ch/kultur)

wir sind  
**Wittenbach**



Laura De Martini  
Polygrafin und Bildbearbeitungsprofi



Kommunikation  
braucht

# Farbe

Wir sorgen dafür, dass Ihre Botschaft  
ins Auge sticht – gedruckt und digital.

Cavelti AG | Wilerstrasse 73 | 9200 Gossau | www.cavelti.ch | T 071 388 81 81

## EINLADUNG Besichtigung erfolgreicher Blumenwiesenansaat

auf dem landw. Betrieb von Christian Würth, Frankrüti 75, 9305 Berg SG



### Begleiteter Abendspaziergang

#### Erfolgreiche Blumenwiesenansaat

Was blüht, welche Erfolgsfaktoren helfen bei einer Ansaat?  
(Daniela Paul, LZSG)

#### Vögel in Hochstammobstgärten

Welche bewohnen unsere Obstgärten?  
(Regula Würth, Stadtgrün St.Gallen)

#### Waldrand

Spannende Randflächen mit viel Potential!  
(Lina Bonafiglia, Revierförsterin)

#### Anschliessend

Gemütliches Beisammensein  
(für einen kleinen Imbiss und Getränke ist gesorgt).



Freitag  
8. Mai 2026  
18 Uhr

Vernetzungsprojekt zwischen Sitter und der Goldach



Gemeinden Berg, Häggenschwil, Mörschwil, Steinach, Stadt St.Gallen, Tübach, Wittenbach

## Katholische Kirche

# Erstkommunion in Wittenbach

Bei schönstem Frühlingswetter durften in diesem Jahr am Sonntag, 26. April, 20 Kinder aus Wittenbach das Fest der Erstkommunion feiern. Unter dem Motto «Jesus, üse Fründ» feierten wir einen eindrücklichen Gottesdienst, in dessen Mittelpunkt die Eucharistie stand. Zum ersten Mal durften die Erstkommunionkinder das Heilige Brot empfangen. Beim anschliessenden Apéro, an dem uns die Musikgesellschaft Konkordia mit ihrem Spiel

unterhielt, stiessen wir im fröhlichen Miteinander auf den gelungenen Erstkommunionweg an. Im Anschluss ging das grosse Fest in den Familien weiter. Sicher bei einem feinen Essen und in der Begegnung in den Familien. Dieser Tag wird sicher allen in bleibender Erinnerung bleiben. Ein grosser Dank geht an alle, die zu diesem wunderbaren Fest beigetragen haben.

Isabella Kellenberger |



Bilder: © Kurt Mierz



## Tiersegnungsfeier am 9. Mai

Kollekte für die Stiftung Kronbühl

Manuela Löpfe, Elisabeth Tschumper,  
Christian Leutenegger

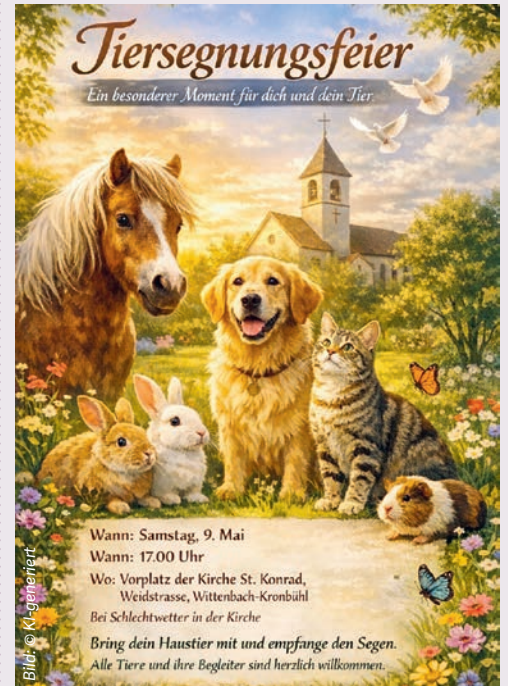


Bild: © Kellenberger

## Der Kirchenchor singt ...

... in der Pfarrei-Maiandacht, Montag, 11. Mai,  
um 19.00 Uhr in St. Ulrich



Bild: © Pixabay.com

«Gott gab uns Atem, damit wir leben», von Iso Rechsteiner  
«O grosse Himmelsfrau», von Erich Hollenstein  
«Ave Maria, mit Gnaden gezieret», von Erich Hollenstein

## Diakonie-Gottesdienste vom Sonntag, 10. Mai

In der sozialen und diakonischen Arbeit unserer Kirche nehmen wir Menschen und ihre alltäglichen und belastenden Anliegen wahr und ernst. Mit den zwei Gottesdiensten, gestaltet von Christian Leutenegger und Christian Mannale, möchten wir uns einem aktuellen Thema und damit Anliegen im kirchlichen Sozialdienst widmen.

**Ganz herzliche Einladung zum gemeinsamen Gottesdienst:**

In Häggenschwil um 9.00 Uhr  
In Wittenbach um 10.45 Uhr in St. Konrad



Bild: © Pixabay.com

## Katholische Kirche

## Pfingstnovene



Die Broschüre liegt in St. Konrad und St. Ulrich auf.

## Was ist eine Novene?

Eine Novene ist ein Neun-Tage-Gebet zu verschiedenen Anlässen und Anliegen. Der Ursprung liegt in der neuntägigen «Wartezeit» zwischen der Himmelfahrt Jesu und der Sendung des Heiligen Geistes am Pfingstfest. In

dieser Zeit waren die Apostel gemeinsam mit Maria und weiteren Frauen und Männern zum Gebet versammelt (Apg 1,13–14). Darum gilt die Pfingstnovene als die Vorlage für jede Form eines neuntägigen Gebets.

## Ab Freitag, 15. Mai

Wenn Sie für sich persönlich die Pfingstnovene beten möchten, finden Sie dazu in beiden Kirchen ein Büchlein aufgelegt. Es leitet an, ab dem 15. Mai täglich eine Gebetszeit bis am Samstag vor Pfingsten zu gestalten. Diese Gebetsnovene folgt dem Aufruf von Papst Franziskus im Apostolischen Schreiben «Evangelii Gaudium» – die Freude des Evangeliums. Vorlagen mit einem anderen Themenschwerpunkt finden sich natürlich auch zahlreich im Internet.

Christian Leutenegger |

## The Chosen

Die aussergewöhnliche Jesus-Serie gemeinsam erleben.

Einladung zum Filmabend am:

**Mittwoch, 13. Mai, um 19.30 Uhr im Vereinslokal Muolen.**

Anschliessend Austausch.



## Abwesenheiten

Unser Pfarreibeauftragter Christian Leutenegger nimmt vom 10. bis 17. Mai an Exerzitien teil und ist deshalb abwesend. Während dieser Zeit ist die Erreichbarkeit wie folgt möglich.

- Pater Leszek Suchodolski,  
Untere Waid, Mörschwil: 076 703 27 39
- Missionshaus Untere Waid,  
Mörschwil: 071 866 14 24
- Sonja Billian (Dienstag bis Freitag):  
076 589 66 93

## Pfarresekretariat

Pfarresekretärin Susanne Humbel ist vom 8. bis 31. Mai in den Ferien. Bei einem dringenden Anliegen wenden Sie sich bitte ab dem 19. Mai an Christian Leutenegger, Telefon 076 420 42 41. Danke für Ihr Verständnis.

## EUCCHARISTIEFEIER ZU CHRISTI HIMMELFAHRT

Am Donnerstag, 14. Mai, um 9.00 Uhr in **St. Konrad**

Kollekte für Brücke Le Pont, Hilfswerk der KAB

Keine Gedächtnisse

## DIAKONIEGOTTESDIENST IN ST. KONRAD AM SONNTAG, 10. MAI, UM 10.45 UHR

Kollekte für den kirchlichen Sozialdienst der Seelsorgeeinheit

**Wir halten Gedächtnis für**  
Rosina Zweifel-Barozzi

**Pfarreibeauftragter**  
Christian Leutenegger, Telefon 076 420 42 41,  
E-Mail: c.leutenegger@altkon.ch

**Sekretariat (Dorfstrasse 24)**  
Öffnungszeiten Mo–Do: 9.00–11.00 Uhr  
Susanne Humbel-Gann, Telefon 071 298 30 20,  
E-Mail: pfarramt.wittenbach@altkon.ch

**Sozialdienst (Dorfstrasse 24)**  
Christian Mannale, Telefon 071 298 30 70,  
E-Mail: c.mannale@altkon.ch

**Mesmer\*in St. Ulrich (Dorfstrasse 24)**  
Gaby und Kurt Merz  
Telefon 071 298 26 06 oder 079 622 74 99

**Mesmer St. Konrad (Weidstrasse 7)**  
Ivo Garic, Telefon 079 757 51 39

Die Adressen aller Mitarbeitenden finden sich unter der Rubrik «Kontakte» auf [www.altkon.ch](http://www.altkon.ch)

[www.altkon.ch](http://www.altkon.ch)  
[www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad](https://www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad)



[www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch)



## Katholische Kirche

## Termine

**Donnerstag, 7. Mai**

- ★ 09.00 Uhr Eucharistiefeier, St. Konrad
- 18.00 Uhr Rosenkranz, St. Ulrich
- 19.30 Uhr Kirchenchorprobe, Ulrichsheim

**Freitag, 8. Mai**

- 10.00 Uhr Frauengemeinschaft: Treffpunkt beim Kiosk, Bahnhof Wittenbach, für die Führung im Baummuseum Enea in Jona
- ★ 16.30 Uhr Wortgottesfeier, Kappelhof

**Samstag, 9. Mai**

- ★ 17.00 Uhr Tiersegnungsfeier auf dem Vorplatz der Kirche St. Konrad, bei Schlechtwetter in der Kirche, Gestaltung: Manuela Löpfe, Elisabeth Tschumper und Christian Leutenegger

**Sonntag, 10. Mai – Muttertag**

- ★ 09.00 Uhr In Häggenschwil: Diakoniegottesdienst (Wortgottesfeier), Gestaltung: Christian Mannale und Christian Leutenegger
- ★ 10.45 Uhr Diakoniegottesdienst (Wortgottesfeier) in St. Konrad, Gestaltung: Christian Mannale und Christian Leutenegger
- ★ 10.45 Uhr In Muolen: Eucharistiefeier, Gestaltung: Pater Leszek Suchodolski und JuBla
- 12.15 Uhr Taufe von Mal Berisha in St. Ulrich

**Montag, 11. Mai**

- ★ 19.00 Uhr Pfarrei-Maiandacht in St. Ulrich, musikalisch begleitet vom Kirchenchor, Gestaltung: Frauengemeinschaft; anschliessend Apéro

**Mittwoch, 13. Mai**

- 15.45 Uhr K-Treff, Einkaufen für Fr. 1.– mit Terminkarte, evang. Kirchenzentrum Vogelherd
- 19.00 Uhr Rosenkranz, St. Konrad
- 19.30 Uhr Im Vereinslokal Muolen: «The Chosen», Filmabend zur aussergewöhnlichen Jesus-Serie; anschliessend Austausch

**Donnerstag, 14. Mai – Christi Himmelfahrt**

- ★ 09.00 Uhr Eucharistiefeier in St. Konrad, Gestaltung: Pater Leszek Suchodolski
- ★ 10.30 Uhr In Lömmenschwil: Feldgottesdienst (Eucharistiefeier) der Pfarreien Häggenschwil und Muolen bei den Familien Räss und Gähler in der Ladhueb, Gestaltung: Pater Leszek Suchodolski

## Evangelische Kirche

## Gottesdienst am Muttertag

**Sonntag, 10. Mai um 10.00 Uhr,  
Kirche Vogelherd**



Bild: © pixabay.com

Der Gottesdienst am Muttertag soll ganz auf die Mütter und Frauen ausgerichtet sein; aber selbstverständlich sind auch alle Väter und Männer ganz herzlich dazu eingeladen. Musikalisch wird der festliche Anlass von Susanne John, Klarinette, und Cornelia Leng, Klavier, bereichert.

Im Anschluss sind alle herzlich zum Apéro im KIZ eingeladen.

*Pfr. Bruno Ammann |*

## Jugendlager in der Toscana

**Samstag, 4., bis 11. Juli. Ab der 6. Klasse. Offen für alle.**

Komm mit nach Italien und erlebe mit anderen Jugendlichen eine abwechslungsreiche Ferienwoche mit viel Fun und interessanten Ausflügen. Wir sind in der Castellina Marittima und haben ein Haus mit Fussballplatz. Mit dem eigenen Car und Chauffeur organisieren wir viele Ausflüge wie in den Wasserpark, Städtereisen und ans Meer fahren, ist alles dabei. Weitere Informationen und Anmeldung über den QR-Code oder direkt bei Delia Zeller, evang.-ref. Jugendarbeit St. Gallen C, 079 567 97 43

Das Leitungsteam freut sich auf eine tolle Woche.

Delia und Andrina Zeller, Monica und Thomas Speck, Luca Beck und Antonia Piasente



**pfefferstern**

## Evangelische Kirche

## Termine

**Donnerstag, 7. Mai**

14.00 Uhr Nähcafe «etwas» Raum für Ideen

**Sonntag, 10. Mai**

- ★ 10.00 Uhr Gottesdienst zum Muttertag  
Pfr. B. Ammann, Susanne John,  
Klarinette, und C. Leng, Klavier;  
anschl. Apéro im KIZ

**Dienstag, 12. Mai**

Senioren-Tagesausflug zum Schloss Arenenberg,  
M. Thoma, 071 298 40 13

**Mittwoch, 13. bis 16. Mai**

Jungschar Wittenbach – Auffahrtslager Region  
Ostschweiz, Kontakt: Linda Frischknecht v/o Zora

15.45 Uhr K-Treff, Einkaufen für Fr. 1.–  
mit Terminkarte, M. Thoma,  
071 298 40 13

**Donnerstag, 14. Mai – Auffahrt**

- ★ 10.30 Uhr Tablater Begegnungsgottesdienst  
mit Schweizer Jugendchor und  
Kirchenkaffee, Pfrn. B. Müller und  
Pfr. Ch. Menzi, Kirche Heiligkreuz



Evangelisch-reformierte  
Kirchgemeinde Tablat-St. Gallen  
Wittenbach-Bernhardzell

**Pfarramt**

Pfarrer Bruno Ammann, 071 298 40 10,  
bruno.ammann@tablat.ch

**Sozialberatung**

Monica Thoma, 071 298 40 13,  
monica.thoma@tablat.ch

**Mesmerin**

Magda Nessi, 071 298 40 14,  
magda.nessi@tablat.ch

**Religionsunterricht**

Susy Zublasing, 071 298 51 79

**Kinder/Jugend/Familie**

Tschiggo Frischknecht, 071 298 40 42,  
tschiggo.frischknecht@tablat.ch

www.tablat.ch | www.ju-ki.ch

www.youngpower.ch | www.jungschar-wittenbach.ch

## Genusswanderung – jetzt anmelden

**VERKEHRSVEREIN** Am 12. September findet in Wittenbach die vom Verkehrsverein organisierte traditionelle Genusswanderung statt. Die Veranstaltung kombiniert eine Wanderung in der Region Wittenbach mit sieben kulinarischen Stationen, die unter dem Motto der mediterranen Küche stehen.

Der Startschuss fällt mit einem Apéro im «Bits», gefolgt von einer wärmenden Suppe bei Familie Keller in der Brumenau. Weiter geht es zur Vorspeise bei Stefan Geisselhardt in



Gommenschwil, bevor auf dem imposanten Schloss Dottenwil der feine Hauptgang serviert wird. Für Erfrischung sorgt ein Bierstand in Freiwil, während Liebhaber bei einem Käseteller in der Säntis Käseerei auf ihre Kosten kommen. Den süßen Abschluss bildet ein Dessert in der Cafeteria Time. Begleitet werden die Speisen von edlen Tropfen der Reblüt Dottenwil und Vigna Rutz. Die Teilnahme kostet 88 Franken pro Person. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist und die Startzeiten individuell gewählt werden, wird eine frühzeitige Anmeldung über unsere Website empfohlen.

Eing. |

## Eindrückliche Abendwanderung ins Galgentobel

**VERKEHRSVEREIN** Der Verkehrsverein Wittenbach lädt am Mittwoch, 10. Juni, zu einer stimmungsvollen Abendwanderung durch das Galgentobel ein. Neben faszinierenden Natureindrücken und spannenden Informationen erwartet die Teilnehmenden zum Abschluss eine gemütliche Verpflegung vom Grill. Eine Anmeldung ist bis 7. Juni direkt auf unserer Website erforderlich. Wir starten um 18.00 Uhr auf dem Parkplatz Konrad. Von dort aus führt die Route in eines der eindrucklichsten Naherholungsgebiete unserer Region. Das Galgentobel besticht nicht nur durch seine wilde Schönheit, sondern bietet auch Raum für Entdeckungen abseits der bekannten Pfade. Während der rund zweistündigen Wanderung stehen nicht nur die körperliche Bewegung und die frische Waldluft im Vordergrund. Unterwegs gibt es immer wieder wertvolle Informationen. Nach der Wanderung wartet eine feine Wurst direkt vom Grill, begleitet von erfrischenden Getränken.

Eing. |



## «Jacy Söllner trotz den Wellen»

**SCHWIMMVEREIN** Kalte Wassertemperaturen um die 18 Grad und starker Wellengang: es ist Open-Water-Zeit! Parallel zum Weltcup der Open-Water-Elite auf Ibiza mit Florian Wellbrock, Gregorio Paltrinieri und David Bethlehem sowie den Schweizer Top-Athleten Chris-



tian Schreiber und Paul Niederberger wurden am 25. April die offenen Spanischen Meisterschaften über 7,5 km ausgetragen. Über diese Distanz startete Jacy Söllner (Jg. 2009) vom Schwimmverein St. Gallen-Wittenbach. Bis

zum Ende der 3. Runde konnte er im vorderen Feld mithalten, musste aber dann etwas abreißen lassen. Er belegte bei den Junioren einen guten 11. Rang in 1:38:38.8. Im 3-km-Knock-out-Sprint erreichte Jacy die zweite Runde und konnte so weitere internationale Wettkampferfahrung sammeln. Er belegte dort Platz 13 und bestätigte damit seine Entwicklung im offenen Gewässer. Die äusserst anspruchsvollen Bedingungen führten sowohl bei der Elite als auch im Nachwuchsbereich zu zahlreichen Aufgaben und Disqualifikationen. Die Schwimmerinnen und Schwimmer wurden in der Brandung von den hohen Wellen erfasst, was die Rennen und vor allem die Orientierung zusätzlich erschwerte. Um für die Schwimmerinnen und Schwimmer und auch für die Begleitboote überhaupt durchführbare Bedingungen zu schaffen, musste der Kurs sogar kurzfristig angepasst werden. Insgesamt zeigte das gesamte Schweizer Team auf Ibiza geschlossene und kämpferische Auftritte unter den schwierigen Bedingungen.

Eing. |

## Vogelkonzert und mehr zeit-raum unterwegs

**ZEIT-RAUM** Wenn der Sprung aus dem Bett am erwachenden Sonntag gelungen ist, kann man sich kaum etwas Schöneres vorstellen, als bei idealem Wetter zu Fuss die leeren Strassen zu überqueren und die Natur, den Wald, die blühenden Obstbäume und Blumen und die Gesänge der Vögel auf sich wirken zu lassen. Wittenbachs Umgebung hat zwar nicht wirklich Spektakuläres im äusserlichen Sinn zu bieten (ausser Wendelin Aeples ausgezeichnete Naturhecke). Damit das wieder einmal gesagt ist: Die Landschaft ist dennoch grossartig: die sanften Moränenhügel, die Baumgärten, die Sitter, wo Biber oder tauchende Wassermoseln leben, die Orchideen, die am Wegrand zu bewundern sind. Der naturverträglich sanierte, wieder gut begehbare Sitterstrandweg führt auch in Waldstücke, in denen die Vögel mit ihrem Konzert zur Höchstform auflaufen. Noch haben sie Zeit dazu, denn wenn die Fütterung der Jungvögel ansteht, wird auch ihre Musse etwas kleiner. Mit Wendelin lernt die ansehnliche Gruppe die Gesänge vom frühesten Vo-

gel des Tages, dem Hausrotschwanz, zu unterscheiden von Buchfink, Trauerschnäpper, Singdrossel, Mönchsgrasmücke und Co. Wendelins Töchter zeigten dazu die entsprechenden Fotos. Auch in der Pause im Restaurant Erlenholz wusste der aufmerksame Beobachter und Kenner Wendelin Aeples auf alles Antworten. Schön, dass wir in unserer Gemeinde Menschen haben, die Zusammenhänge in der Natur so gut im Blick haben. Es war der vierte Vogelspaziergang, den der zeit-raum organisieren konnte. Interesse für einen fünften besteht bereits!

Eing. |



## Leserbrief

von Andrea Leone, Privatperson

### Schulentwicklung: Augenmass und Dialog

Die Abstimmung vom 14. Juni ist wichtig. Eine offene Diskussion über Zuständigkeiten und Transparenz ist richtig – gerade bei Themen, die Kinder betreffen. Aktuell werden jedoch einzelne Aspekte zugespitzt dargestellt. Schulentwicklung ist ein mehrjähriger, komplexer Prozess und nicht auf Strukturfragen reduzierbar. Vergangene Veränderungen wurden aus meiner Sicht richtig vom Gemeinderat beschlossen und ausreichend kommuniziert. Als Vater von Primarschulkindern erscheinen mir die Anpassungen unnötig einschränkend, ohne klaren Mehrwert. Wir verfügen über qualifizierte Fachpersonen, die Entwicklungen zeitgemäss beurteilen können. Kritisch sehe ich zudem, dass die Debatte teils von nicht direkt Betroffenen geprägt ist und parteipolitisch wirkt. Wichtig ist eine sachliche Diskussion mit Fokus auf den Nutzen für die Kinder.

## Repair-Café – Reparieren statt neu kaufen!

**IG DENK.MAL** Arbeitsgruppe Repair-Café der IG Denk.Mal. Am 16. Mai kann beim Repair Café Allerlei repariert werden: von Haushaltgeräten, Elektronik bis hin zu Spielsachen und Textilien. Ehrenamtliche Reparateure setzen alles daran, die Lebensdauer Ihres defekten Gegenstandes zu verlängern. Sie sind bei der Reparatur dabei, erfahren so vielleicht Interessantes zu Ihrem «Patienten» und lernen zudem bei einem Kaffee andere Menschen kennen. Die Reparatur ist kostenlos. Hätten Sie Freude daran, als Reparateur mitzuwirken? Gern geben wir Ihnen Auskunft.

Samstag, 16. Mai, 9.30 bis 16.00 Uhr, an der Dorfstrasse 17 in Wittenbach.

Wegen beschränkter Kapazität gerne anmelden: 071 298 27 74 / info@greenzone.ch. Danke!

Eing. |

## «SVSW-Kidsliga glänzt beim Lindenberger Schwimmfest»

**SCHWIMMVEREIN** Mit neun jungen Schwimmerinnen und Schwimmern der Jahrgänge 2015 bis 2018 aus der Kidsliga trat der SVSW mit Trainerin Jana Kiefner am 25. April den Weg zum 5. Internationalen Lindenberger Schwimmfest im Allgäu an. Schon die Dimensionen des Events waren für die Jüngsten beeindruckend: Über 250 Aktive absolvierten mehr als 1000 Starts – und das alles an nur einem einzigen Tag. Die Atmosphäre, die Abläufe und die Vielzahl an Starts verlangten den Kindern von Beginn an Konzentration, Ausdauer und Nervenstärke ab. Umso bemerkenswerter war die Leistung des Teams im Wasser. Mit grossem Kampfgeist und viel Motivation wuchsen alle über sich hinaus und konnten zahlreiche fantastische persönliche Bestzeiten erzielen. Ein weiteres Highlight war die Eigeninitiative der Kinder: Mit viel Begeisterung organisierten sie ihren eigenen Schlachtruf und motivierten sich gegenseitig lautstark – ein schönes Zeichen für den Zusammenhalt innerhalb

der Mannschaft. Am Ende eines langen und intensiven Tages trat das Team erschöpft, aber glücklich die Heimreise an – mit vielen neuen Erfahrungen und Medaillen im Gepäck und gestärktem Selbstvertrauen für die kommenden Wettkämpfe.

Eing. |



## Leserbrief

von Jennifer Giannotti

### Fundierte Begründung für AdL-Projekt fehlt weiterhin

Die Initiative «Schulentwicklung für unsere Kinder» richtet sich nicht gegen Schulentwicklung an sich. Im Gegenteil: Die Initiant:innen sprechen sich klar für eine zeitgemässe, qualitativ hochwertige und zukunftsorientierte Weiterentwicklung unseres Schulsystems aus. Schule muss sich verändern können, um den gesellschaftlichen, pädagogischen und technologischen Entwicklungen gerecht zu werden. Eine weitgreifende Veränderung verlangt jedoch transparente, nachvollziehbare und fachlich fundierte Gründe sowie ein überzeugendes Konzept, das aufzeigt, wie die geplanten Massnahmen konkret umgesetzt werden sollen und welchen Mehrwert diese für die Kinder bringt. Genau dies fehlte beim AdL-Projekt. Mit der Initiative möchte das Komitee erreichen, dass die breite Bevölkerung, die Lehrerschaft genauso wie die betroffenen Eltern künftig in solche Entwicklungsprozesse stärker mit eingebunden werden.

## Frühlingszauber im Wald: ein unvergesslicher Fami-Anlass

**FAMI** Am Samstag, 25. April, lud der Familienverein Fami Wittenbach zum «Frühlingserwachen im Wald» ein. Die Vorfreude war gross, und so versammelten sich 14 Familien – 17 Erwachsene und 22 Kinder – voller Erwartung beim Waldeingang, welcher zum Vita-Parcours führt.



Unter der herzlichen und fachkundigen Leitung der Naturpädagoginnen und Waldkindergartenlehrpersonen Jana und Marie-Theres Gautschi begab sich die muntere Gruppe auf eine spannende Entdeckungsreise. Ziel war der Waldkindergarten der Primarschule Wittenbach. Schon auf dem Weg dorthin tauchten die Familien gemeinsam in die Magie der erwachenden Natur ein. Mit spielerischen Inputs und altersgerechtem Wissen gelang es Jana und Marie-Theres Gautschi wunderbar, sowohl die kleinen als auch die grossen Waldentdecker in den Bann zu ziehen. Dazwischen wurde ausgiebig gestaunt, entdeckt, gelacht und bei einer gemütlichen Zwischenverpflegung die frische Frühlingsluft genossen. Die leuchtenden Kinderaugen und die strahlenden Gesichter der Eltern zeigten deutlich, wie wertvoll solche unbeschwertten Naturerlebnisse sind.

Dies spiegelte sich auch in den herzlichen Rückmeldungen wider. Eine Mutter fasste den Nachmittag im Nachgang treffend zusammen: «Hey, es war heute sooo schön im Wald, was für ein wunderbarer Anlass. Danke vielmals, dass wir dabei sein durften.»

Ein grosses Dankeschön an alle Familien für die tolle Atmosphäre und an Jana und Marie-Theres Gautschi für die zauberhafte Leitung. Wir freuen uns schon auf die nächsten Fami-Abenteuer (siehe Website).

Eing. |

wir sind  
**Wittenbach**

## Modelleisenbahnen hautnah erleben

**MCWK** Erleben Sie am Samstag, 16. Mai, von 13.00 bis 17.00 Uhr die faszinierende Welt der Modelleisenbahnen beim öffentlichen Fahrnachmittag des ModelleisenbahnClub WittenbachKronbühl.



Besuchen Sie unser Clubhaus an der Hofstetstrasse 11a und entdecken Sie unsere vielfältigen H0/H0m- und N/Nm-Anlagen aus nächster Nähe. Bei schönem Wetter präsentieren unsere Jungmitglieder zudem die Märklin-HO-Modellanlage im Aussenbereich. Für eine kleine Pause steht Ihnen unser Kaffeestübli offen. Ein idealer Anlass für Modellbahn-Fans und Familien, die einen abwechslungsreichen und entspannten Nachmittag erleben möchten. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Eing. |

## Die Mitte Wittenbach: Hauptversammlung mit Beni Würth

**DIE MITTE** Die Mitte Wittenbach führte am 28. April ihre Hauptversammlung in der Aula des Schulhauses Sonnenrain durch. Neben den statutarischen Geschäften stand insbesondere der Besuch von Ständerat Beni Würth im Zentrum des Abends. Mit fundierten Einschätzungen gewährte er Einblicke in die aktuellen politischen Entwicklungen in Bundesbern und stellte sich den Fragen der Anwesenden. Im Hinblick auf die kommende Bürgerversammlung befassten sich die Mitglieder zudem mit der Jahresrechnung 2025 und sprachen sich für deren Annahme aus. Die Mitte Wittenbach blickt auf eine gelungene Hauptversammlung mit wertvollen Impulsen und angeregtem Austausch zurück.

Die Mitte Wittenbach, Raffael Koller |

## Leichte Frühlingswanderung ins Hudelmoos vom Freitag, 22. Mai

**60PLUS** Nach einer leichten Wanderung von ca. 2 Stunden erreichen wir die Bürgerhütte im Hudelmoos. An der für uns reservierten Grillstelle haben wir die Möglichkeit, die selbst mitgebrachten Würste oder Grilladen zu braten. Billette lösen: Wittenbach-Hagenwil retour oder Hinfahrt Wittenbach-Muolen, Rückfahrt Hagenwil-Wittenbach. Auskunft und Anmeldung bis Mittwoch, 20. Mai, an Ruth Signer, 071 298 29 89, oder Silvia Müller, 071 298 46 05.



Eing. |

wir sind  
**Wittenbach**

## BESSER ALS RECYCLING!

Bei uns gibt's nachhaltige Druckprodukte wie Flyer und Poster aus hochwertigem Restpapier.

 **CAVELTI**  
PAPIERFAN – eine Initiative der Cavelti AG



Jetzt bestellen und mehr Infos erhalten:  
[papierfan.ch](http://papierfan.ch)



**PAPIER  
FAN**



### Darum braucht es die Initiative

Der Gemeinderat hat das AdL Projekt, wie er mehrmals kommunizierte, nur aus politischen Gründen gestoppt. Gemäss Fachbericht der PHSG zeigt sich aber auch kein pädagogischer Mehrwert. Ausserdem sind die finanziellen und personellen Risiken gross. Nur mit einer Ergänzung der Schulordnung ist gewährleistet, dass das Thema nicht in kurzer Zeit wieder aufgenommen wird.

#### Rolf Jermann

- Präsident Initiativkomitee
- Ehemaliger Schulratspräsident
- Ehemaliger Kantonsrat
- Ehemaliger Vorstand Schulpsychologischer Dienst Kanton St.Gallen

Initiative  
Schulentwicklung  
für unsere Kinder



**JA! am 14. Juni**  
**Schulentwicklung**  
**für unsere Kinder**



Seit über 60 Jahren in Bewegung, dank Ihnen!



Postkonto 80-428-1

## Zu Vermieten

in Wittenbach im Grünen

### 5,5 Zimmer Maisonette Wohnung

1. OG + DG mit Balkon Nord-West

WM/TU, 2 Bäder

700 m zu ÖV

Keine Haustiere!

CHF 2300.– exkl. NK

Weitere Infos unter 079 671 94 69

Transporte

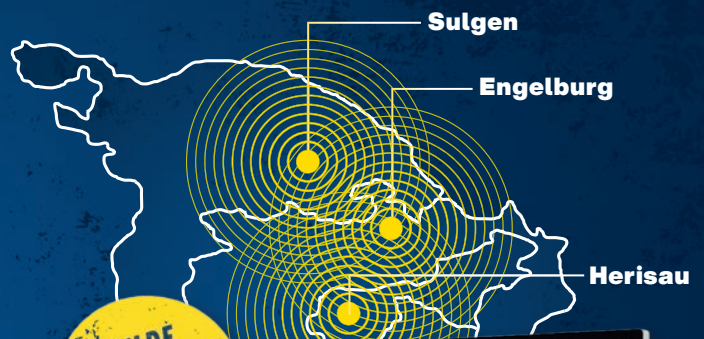
# Schnider

Recycling

## Unkompliziert und schnell geliefert.

Wir bieten massgeschneiderte Recyclinglösungen für die Regionen St.Gallen, Appenzellerland und Thurgau.

Ein Ansprechpartner, ein Anruf – Problem gelöst. Oder Sie bestellen Ihre Mulde ganz einfach mit wenigen Klicks in unserem Online-Muldenservice



**sammeln • transportieren • verwerten • entsorgen**

[www.schnider-ag.ch](http://www.schnider-ag.ch)

**Standorte:**  
Engelburg, Herisau, Sulgen

# Dem Fachkräftemangel entgegentreten:

Ein Inserat im *amPuls* verbindet Lernende und Ausbildungsbetrieb.



**Cavelti AG • Inserateadministration**

Telefon 071 388 81 81 • [ampuls@cavelti.ch](mailto:ampuls@cavelti.ch) • [www.puls-wittenbach.ch](http://www.puls-wittenbach.ch)



## WENN MAN VOR DEM BIKE UNTEN ANKOMMT.

Dann erreichen wir Sie innerhalb kürzester Zeit überall in der Schweiz.

**Jetzt Gönnerin oder Gönner werden**

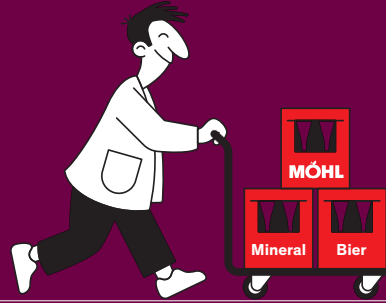
Wenn, dann **rega**



Kostenlose Anzeige

# Wein Wochen

**MÖHL**  
GETRÄNKE-MARKT  
ARBON



**Degustieren  
und Geniessen**

8./9. und 22./23.  
Mai 2026

8.–23. Mai 2026

Preise inkl. MWST. in CHF, Aktionen nicht kumulierbar mit anderen Rabattkarten und Kundenkarten, Aktionen nur gegen Bar/Karte, keine Rechnungen möglich, solange Vorrat

**Gemella Rosato Toscana**  
IGT, Tenuta Vallocaia  
Roséwein, 75 cl

**Herkunft**  
Italien  
**Rebsorte**  
Shiraz, Sangiovese



**20%**  
13.45 statt 16.80

**Inseglio del Cinghiale**  
Toscana  
Rotwein, 75 cl

**Herkunft**  
Italien  
**Rebsorte**  
Merlot, Shiraz,  
Cabernet Franc



**20%**  
19.80 statt 24.80

**Villa Antinori rosso**  
Rotwein, 75 cl

**Herkunft**  
Italien  
**Rebsorte**  
Cabernet Sauvignon,  
Merlot, Shiraz



**16%**  
19.90 statt 23.70

**Senza Parole Primitivo**  
Puglia IGP  
Rotwein, 75 cl

**Herkunft**  
Italien  
**Rebsorte**  
Primitivo



**10%**  
10.70 statt 11.90

**Mavrio Negroamaro**  
Rotwein, 75 cl

**Herkunft**  
Italien  
**Rebsorte**  
Negroamaro



**21%**  
12.50 statt 15.80

**Rioja Roda Reserva**  
Weisswein, 75 cl

**Herkunft**  
Spanien  
**Rebsorte**  
Tempranillo,  
Graciano,  
Garnacha



**10%**  
37.80 statt 42.00

**Sepiatao Rioja**  
Rotwein, 75 cl

**Herkunft**  
Spanien  
**Rebsorte**  
Garnacha,  
Tempranillo



**NEUHEIT**  
14.00

**Tramari Rosé**  
Di Primitivo Salento  
Roséwein, 75 cl

**Herkunft**  
Italien  
**Rebsorte**  
Primitivo



**15%**  
12.75 statt 15.00

**Demuerte Deluxe**  
Limited Edition  
Yecla DO  
Rotwein, 75 cl

**Herkunft**  
Spanien  
**Rebsorte**  
Monastrell, Syrah,  
Petit Verdot



**15%**  
22.30 statt 26.25

Jetzt erhältlich im Möhl Getränkemarkt, St. Gallerstrasse 213, 9320 Arbon

All Business is Local

## Erreichen Sie Ihre Zielgruppe dort, wo sie zu Hause ist.

**Anzeigen in Regional- und Lokalzeitungen haben den geringsten Streuverlust.**

Dank geografisch klar definiertem Distributionsgebiet ist eine Planung bis auf Ebene der Gemeinden möglich.



Quelle: WBF, Verbreitungstatistik

**am Puls**

Nutzen Sie das qualitativ hochwertige Umfeld der Presse. Inserieren Sie da, wo Ihre Werbung Wirkung erzielt.  
Kontakt für Ihr Inserat: Cavelti AG, Gossau, Telefon 071 388 81 81, ampuls@cavelti.ch

**SCHWEIZER MEDIEN**

 kernbrand

# «Du» bist einzigartig! Aber niemand sieht es?

Wir bringen Emotionen in deine Kommunikation und zeigen, was du drauf hast. Alles Weitere erfährst du auf [kernbrand.ch](http://kernbrand.ch)

Kernbrand AG, Wilerstrasse 73, 9200 Gossau, +41 58 255 13 00



make  
people  
feel

**HUMABEVENT GMBH**

**Spring-Festival 2026 bringt Wittenbach zum Klingen**

Vom 13. bis 16. Mai findet in Wittenbach das Spring-Festival im Festzelt direkt hinter dem Bahnhof statt. Das viertägige Event bietet ein vielseitiges Programm: Am Mittwoch eröffnet Fabio Landert mit einem Comedy-Abend (letzte VIP-Tickets mit Dinner über [www.vinato.ch](http://www.vinato.ch)), am Donnerstag folgt das Ostschweizer Schlagerfestival mit Semino Rossi, Oesch's die Dritten und weiteren Acts. Am Freitag sorgt die Stubete Gäng gemeinsam mit DJ Mario für Partystimmung, bevor am Samstag Rednex, Mola Adebisi und DJ Quicksilver die 90er- und 2000er zurückbringen. Die Aufbauarbeiten starten am Samstag, 9. Mai, ab 8.00 Uhr, der Abbau erfolgt am Sonntag, 17. Mai, ebenfalls ab 8.00 Uhr. Während der Eventzeiten kann es zeitweise zu erhöhter Lautstärke kommen. Organisiert wird das Festival von der HUMABEvent GmbH, die sich auch bei regionalen Anlässen wie der Bundesfeier Wittenbach engagiert.



**Weitere Infos**

[www.spring-festival.ch](http://www.spring-festival.ch)

**SPRING FESTIVAL WITTENBACH 13.-16.5.26**

**TICKETS**

**5. OSTSCHWEIZER SCHLAGER-FESTIVAL WITTENBACH SG 14.5.26**  
 www.ossf.ch  
 Acts: Oesch's die Dritten, Uta Bresan, Semino Rossi, Partyhelden, Liane, René Bisang, Anna Buehler, Danny Buller, Messer & Gabel

**HÜTTENPARTY DIE ZWETTE 15.5.26**  
 Acts: Stubete Gäng

**16.5.26 ZEITREISE 190s00s**  
 CHECK-IN 19.00 | ABFLUG 20.00 | LANDING 02.00  
 Acts: Quick Silver, Mola Adebisi, Rednex, DJ A-T

# Rätsel im Puls

Teil schott. Namen	engl.: Darbietung	Schatzkästchen	herumwerfen	Seeort im Kt. BE	Doktorarbeit (Kw.)	Speise-saal	Platz machen	Ge-wässer	Brut-stätte	Abk.: ver-gleiche	weibl. Wildtier	dt. Kom-ponist † 1983	Blumen-rabatte
		Internat. Komitee v. Roten Kreuz		Abk.: Bände		engl.: wann			11	ind. Kochfett			nord. Schick-salsgöt-tinnen
südam. Baumart	8							maulen, nörgeln					
Fein-gefühl		6		Raum-station		Schwert-lilie				rumän. Währung Mz.	Wortteil: aussen		
etw. vor-spiegeln	Wortteil: drei			Welt-raumorg.		Stink-tier		dt. TV-Sender			Eisen-frass	Initialen Mozarts †	Börsen-auf-gelder
					unrund rollen	Pfeifen-tabak	1		armen. Hptst.				
kleine Runzel	Haus-meister	Dumm-kopf		Milben-art	10			Agenten-tätigkeit					
				Ab-kömm-ling	Gut ge-gen Gut		Hoch-schulen (Kw.)		Macho, Pascha	Stadt im Westjor-danland	Abk.: Minute		
fossiles Harz						erneutes Mischen	unver-fälscht		9	Zwei-kampf	über-mässig		Trium-phe
sehr kühl		Wett-rennen	Golf-begriff			Raben-vogel				Binde-wort	4		
			Börsen-ansturm	7		dt. TV-Anstalt	Wende-ruf	engl.: Ameise	US-Sängerin			Präteri-tum v. backen (3. Pers.)	
ohne Idee						Maschi-nenteil				Strom z. Nordsee			5
			hölzer-ner Kasten					3	Aus-führung				
altes Mass d. Luft-drucks	Blitz (engl.)					Stärke-kleister				Schiffs-öffnung		2	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----

Das Lösungswort der letzten Ausgabe lautet: EINFÄLTIGKEIT. Die Lösungen dieses Rätsels finden Sie ab Freitag auf [www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch) und in der nächsten Ausgabe.

## Kulinarische Genüsse in der Region



Möchten Sie neue Kunden gewinnen, Ihre Sommerferien bekannt geben oder auf Ihr schönes Ambiente evtl. mit Terrasse aufmerksam machen und die Daheimgebliebenen mit Ihren Köstlichkeiten verwöhnen? Bei jedem gebuchten Inserat erhalten Sie einen Rabatt von 15 Prozent.

Gerne bieten wir dem Gastgewerbe eine attraktive Werbemöglichkeit in der Ausgabe 26-2026 vom 25. Juni 2026 (Inserateschluss 15. Juni 2026).



Die Preise sind auf den Mediendaten ersichtlich. Nutzen Sie dafür den QR-Code.